
DURBAN - At-Large Rencontre de leadership régional
Wednesday, 17 Juillet 2013 - 12 heures et demie-14h00
ICANN - Durban, Afrique du Sud

HEATHER DRYDEN: Bien bonjour à toutes et à tous. Bienvenus donc à cette réunion de la direction régionale d'At-Large. Nous n'avons pas l'ordre du jour? Nous avons l'ordre du jour qui devra arriver sur l'écran 8 sur le petit écran. Aujourd'hui nous allons, je ne sais pas si vous allez refaire un appel, on n'a pas beaucoup de temps. Donc, je ne veux pas... On a 15 minutes de retard déjà et peut être que vous pouvez juste indiquer votre nom et votre pays et dire de quel groupe vous êtes NARALO ou pas.

Donc madame, allez-y vous êtes en premier. Oui, on va commencer avec vous, présentez-vous.

GARTH BRUEN: Garth Bruen, présidente de NARALO.

SANDRA: Sandra Inaudible 01.12.

SANDRA HOFERICHTER: Sandra Hoferichter, EURALO et représentante ALAC.

Remarque : Le présent document est le résultat de la transcription d'un fichier audio à un fichier de texte. Dans son ensemble, la transcription est fidèle au fichier audio. Toutefois, dans certains cas il est possible qu'elle soit incomplète ou qu'il y ait des inexactitudes dues à la qualité du fichier audio, parfois inaudible ; il faut noter également que des corrections grammaticales y ont été incorporées pour améliorer la qualité du texte ainsi que pour faciliter sa compréhension. Cette transcription doit être considérée comme un supplément du fichier mais pas comme registre faisant autorité.

HEATHER DRYDEN: Silvia, présentez-vous s'il vous plait?

SILVIA VIVANCO: Silvia Vivanco, staff d'ICANN

SYLVIA HERLEIN LEITE: Une autre Sylvia; Sylvia Herlein du Brésil, secrétaire de LACRALO.

JOSÉ ARCE: José Arce. Je suis actuellement président de LACRALO, je suis d'Argentine.

HOLLY RAICHE: Holly Raiche, présidente de APRALO

FATIMATA SEYE SYLLA: Fatimata Seye Sylla, président d'AFRALO.

SPEAKER: Sarah Kidden, de Uganda.

TIJANI BEN JEMAA: Tijani Ben Jemaa, vice président d'AFRALO.

SANDY VENETY: Sandy xx.

AZIZ HILALI: Aziz Hilali, Secrétaire d'AFRALO.

SPEAKER: Tiban Moyo, d'Afrique du Sud.

LESLIE MITCHELL: Leslie Mitchell, d'Afrique du Sud.

PHOEBE KORAKADO: Phoebe Korakado, Afrique du Sud.

SPEAKER: inaudible 02.19, Afrique du Sud.

BLESSING MABUTO: Blessing Mabuto, organisation pour les avancés des jeunes, je suis boursier.

SPEAKER: Inaudible 02.32.

SPEAKER: Mes Moyo, ITOCKA.

CARLE E. ZEPHINIAH: Carle E. Zephaniah, groupe de l'Afrique

PRESIDENT: Merci beaucoup donc, nous avons beaucoup de personnes, je ne sais pas si on a assez de micros pour tout le monde, nous avons des personnes d'ALAC qui sont dans la salle derrière nous. Donc, Philippe est derrière nous également. Bienvenu à tout le monde dans cette salle, et commençons cette réunion.

Le premier point sera l'adoption de l'ordre du jour. Ces remarques de bienvenue, et les termes aujourd'hui les sujets à traiter. Nous voulons parler des différentes activités de formation interne et du renforcement des capacités des RALO sur des questions spécifiques.

Nous parlerons avec la direction des RIR, des Registres Internet Régionaux sur le développement des relations. Et enfin, nous parlerons des prochaines étapes. Est-ce qu'il y'a quelque chose que vous voudrez ajouter, vous voudriez rajouter ou retirer de cet ordre du jour?

INTERLOCUTEUR: Oui, moi je crois que le premier Item c'est nous donner une mise à jour des questions clefs, ça c'est très important je crois, vous avez quelques minutes pour cela.

PRESIDENT: Oui merci Holly, je voulais qu'on accepte d'abord l'ordre du jour et ensuite, je poursuivrai, en effet avec cette présentation sur l'explication des questions clefs. Donc, pas d'objections, je ne vois pas d'objections de soulever nous allons donc poursuivre.

Nous avons eu un débat pour cet ordre du jour, et nous avons décidé sur ces deux problèmes, ces deux questions qui sont des questions qui préoccupent le plus actuellement avec les RALOS.

Donc, les activités lors de chaque réunion de l'ICANN ; nous n'allons pas résoudre très rapidement ces problèmes. Donc, nous devons réfléchir à de nouvelles stratégies pour résoudre ces problèmes, et c'est pour cela que nous avons cette première question, ce premier point, nous allons donc faire un petit peu le tour des expériences des RALOs. Deuxièmement, le renforcement des capacités.

A chaque fois, nous avons cette question qui se pose des renforcements des capacités et on dit toujours qu'on va se concentrer là-dessus et nous essayons de faire du concret, d'obtenir des résultats concrets à la suite de nos réunions pour proposer au board des points solides et concrets qui permettront d'avancer.

Donc, est ce que quelqu'un veut dire quelque chose à ce sujet, voudrait ajouter quelque chose? Très bien. Donc, sans plus attendre, parlons de ces activités de diffusion interne, activité de diffusion interne, ACRALO, je ne vais pas faire l'ordre alphabétique, nous allons simplement voir qui veut s'exprimer, donc, sinon, je vais vous demander de vous exprimer, et à ce moment-là je choisirai qui serait l'intervenant LACRALO.

Et bien, je vais exprimer en espagnol. Donc, prenez s'il vous plait vos écouteurs, comme tu veux, je pensais que... Ah d'accord.

SYLVIA HERLEIN LEITE:

Donc, bonjour à toutes et à tous, Sylvia au micro, je suis de LACRALO, secrétaire de LACRALO, et dans notre région, nous sommes concentrés sur le renforcement des capacités au niveau de notre organisation interne.

Nous avons 42 ALSs, et ces derniers 18 mois, nous avons mis en place des séances de renforcement des capacités dans le cadre de nos conférences téléphoniques mensuelles 30 minutes sont consacrées à ce renforcement des capacités, ce cycle de renforcement.

Nous avons des intervenants invités, des présentateurs qui nous parlent des problèmes et de leur expertise qu'ils partagent avec nous tous pour renforcer nos capacités nous avons la possibilité de poser des questions également, nous en apprenons donc beaucoup sur tous ces sujets.

Nous parlons principalement anglais et espagnol, et nous avons sur notre wiki beaucoup de documentation, vous pouvez d'ailleurs y accéder parce que nous avons résumé toutes les présentations sur le wiki.

Cela peut vous être utile et nous organisons également notre documentation, la nouvelle documentation dans le cadre d'un e-book, un livre électronique, sous format électronique qui sera présenté à la réunion de Buenos Aires au mois de novembre, et ce e-book, ce livret électronique sera disponible en anglais et en espagnol pour que ce soit une excellente source d'information pour les organisations qui sont déjà membre de LACRALO également pour les nouvelles organisations, les nouveaux ALSs qui sont présents dans 17 pays, même si nous avons 42 ALSs LACRALO, nous voulons avoir au moins un ALS par pays membre en Amérique Latine et dans les caraïbes.

Nous organisons également un cours de formations pour les ALSs nouveaux et anciens, toute cette documentation est préparée dans le cadre de la plateforme de l'ICANN et nous présenterons ce matériel lorsque nous nous retrouverons à Buenos Aires.

Et j'ai oublié un point, les officiers, les leaders de la région, les responsables et représentants de LACRALO ici à Durban ont décidé de créer une nouvelle page wiki pour poster des rapports quotidiens sur cette réunion de Durban, ce qui permettra aux participants à distance et aux personnes qui n'ont pas réussi à arriver à Durban ou à revenir à Durban, et bien ces personnes seront tenus au courant de ce qui se passe à la réunion de Durban, et sauront donc ce qui s'est passé dans toutes les séances, tout particulièrement dans les séances en rapport avec la région.

Donc, nous avons le privilège d'être ici avec vous et de participer à toutes ces réunions. Nous mettons l'accent sur tout ce qui intéresse notre région. Et nous postons tout cela sur notre page wiki, nous pensons que c'est très utile d'avoir accès à ces informations, merci.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci beaucoup Sylvia, Fatimata au micro à nouveau, Sylvia je crois que vous avez parlé de deux points en même temps, et parallèlement premièrement comment avoir des activités d'enrichissement de formations, vous voudriez avoir également vous avez dit un ALS par région, par pays? Par pays. Et vous en avez 42, quel type d'activité effectuez-vous pour trouver plus d'ALSs, comment est ce que vous y prenez pour recruter des ALSs courants pour trouver plus?

SYLVIA HERLEIN LEITE:

Sylvia Herlein speaking une nouvelle fois. C'est difficile. C'est une question difficile, comment réussir à atteindre les communautés pour trouver plus de représentants, nous avons les médias sociaux qui nous sont très utiles et qui nous permettent de rencontrer des personnes dans tous les pays d'Amérique Latine et des caraïbes où nous ne connaissons personne par exemple.

Mais ces personnes ne sont pas connectées obligatoirement à Internet et on travaille au cas par cas un petit peu pour essayer d'atteindre ces personnes qui n'ont pas accès à Internet, c'est une tâche ardue, nous avons besoin de fonds également, de financement, d'un budget pour se faire pour l'engagement, un engagement renouvelé lors des réunions en rapport avec l'internet pour que nos représentants soient en mesure de s'engager avec la communauté locale.

C'est ce que nous faisons lorsque nous allons à une réunion ICANN par exemple. Dans notre région, nous avons à xxx par exemple. Nous avons eu beaucoup de contact à Buenos AIRESS nous ferons de même et nous devons atteindre les collectivités et atteindre les membres de ces collectivités qui sont parfois pas toujours connectés.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Fatimata au micro, merci Sylvia, il me semble que j'aimerais vous poser une question supplémentaire sur le deuxième problème, quelles seront les deux questions qui seront vos priorités, les deux points qui seront vos priorités pour la région.

Pour le renforcement des capacités, vous nous avez expliqué aux activités, maintenant dites-nous un petit peu quelles sont vos deux priorités dans votre région pour le renforcement des capacités?

SYLVIA HERLEIN LEITE:

Sylvia Herlein une nouvelle fois au micro. Cette année dans notre programme de renforcement des capacités, nous avons effectué une enquête auprès des communautés pour savoir quels seraient les thèmes qui les intéressent et qui les interpellent le plus.

On ne se concentre pas sur les choses faciles ou difficiles, non sur les besoins des communautés, c'est pour cela que nous avons des enquêtes qui sont disponibles sur notre wiki, vous pouvez y avoir accès également et les résultats de cette enquête indiquent bien les priorités et nous invitons des intervenants pour faire partie de notre initiative de renforcement des capacités par rapport à ces priorités, nous avons ce e-book dont je vous ai parlé qui sera lancé à Buenos Aires et nous avons une version également en papier de ce livre qui permettra de renforcer nos capacités, ça c'est une de nos priorités parce que ça nous paraît très utile.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci beaucoup Sylvia. Fatimata au micro, est ce que vous avez des questions pour Sylvia? Tijani.

TIJANI:

Je pense Sylvia qu'une ALS par pays, ce n'est pas de l'Inreach, c'est de l'outreach, parce que l'inreach concerne la communauté déjà existante

dans le RALO, le outreach, ça concerne les gens qui sont à l'extérieur du RALO et donc, les ALSs que les organisations qui ne sont pas encore dans le RALO.

SYLVIA HERLEIN LEITE: (Paroles en espagnol) être en contact avec les universités. Et pour faire les activités d'outreach, nous voulons en effet être avec les universités dans les pays où il n'y a pas de contact, nous n'avons pas encore de contact, et donc, c'est difficile, c'est un travail absolument énorme, mais nous le réalisons.

Nous nous concentrons sur le inreach parce que nous connaissons les besoins des organisations qui font déjà partie de notre communauté, mais nous travaillons à la fois sur l'inreach et l'outreach, donc vers l'intérieur et vers l'extérieur, au niveau interne et externe, merci.

PRESIDENT: Merci beaucoup Sylvia, pas d'autres questions pour Sylvia. Donc Phoebe.

PHOEBE KORAKADO: J'aimerais demander quelque chose à Sylvia, comment est ce que vous gérez la logistique? Et comment vous faites pour mettre en place vos programmes?

SYLVIA HERLEIN LEITE: Oui, merci beaucoup pour cette question. Sylvia Herlen une nouvelle fois au micro. Merci de votre question, c'est José, je crois qu'il a

expliqué un petit peu plus clairement que moi, comment nous nous organisons la logistique.

JOSÉ ARCE:

Je suis José et je suis le président de LACRALO et votre question je crois est véritablement pertinente parce que lorsque nous planifions toutes ces activités, la logistique est absolument essentielle, c'est très clair.

Il s'agit là de la base qui nous permettra d'obtenir des résultats, il y'a deux parties en ce qui concerne la logistique, tout d'abord les bénévoles qui donnent de leur temps dans notre région c'est très significatif. Obtenir un engagement solide de nos membres et deuxième aspect de la logistique, c'est l'ICANN qui fournit cette logistique. Nous avons beaucoup de soutien total de At-Large, du personnel d'At-Large dans notre région.

Et pour faire de l'inreach et de l'outreach, donc des activités vers l'interne et vers l'externe, nous avons des budgets proposés par l'ICANN. Un ALS par pays avons-nous dit, nous avons effectué une demande, nous avons placé une demande budgétaire supplémentaire pour l'année 2014 pour se faire.

Donc, je le répète, nous avons deux aspects: d'un côté, nous avons l'ICANN qui fournit l'interprétation, le soutien du personnel de l'ICANN et nous avons des bénévoles, des volontaires qui sont totalement dévoués et engagés, et qui nous aident beaucoup à faire notre travail.

FATIMATA SEYE SYLLA: Fatimata au micro une nouvelle fois. Merci José. J'aimerais maintenant demander à APRALO de prendre la parole et de nous dire quels sont les activités de formation interne qui ont été faites, ainsi que deux priorités, deux priorités en ce qui concerne le renforcement des capacités des RALOs.

Et bien, nous nous sommes réunis aujourd'hui, et nous avons essayé de nous réorganiser un petit peu, nous avons écouté les suggestions de NARALO, d'avoir un ALS par pays, ça nous paraît une bonne chose.

Nous avons également attiré l'attention de nos membres sur une publication très récente qui vient de l'ICANN, un guide des nouveaux et des débutants pour At-Large et pour participer à ces réunions.

Il y'a un glossaire qui est très utile dans ce document, ce guide d'introduction à la participation At-Large et c'est quelque chose qui est très utile, on l'a depuis Beijing à peu près.

Nous avons donc utilisé ces documents et nous devons également mettre l'accent sur moins d'acronymes, être plus clair, c'est pour ça qu'on a besoin de glossaires, être plus clair dans l'utilisation des termes, des acronymes.

Un minimum d'acronymes, définir les acronymes, avoir un glossaire comme nous l'avons dans ce guide, c'est extrêmement important, c'est extrêmement utile, les politiques de base, la manière dont nous travaillons à l'ICANN, identifier également ce qui intéresse plus particulièrement les ALSs et les autres suggestions, c'était d'utiliser des webinars pour que l'on cadre bien les problèmes et qu'on se concentre sur ce qui fait problème, qu'on utilise un maximum d'outils pour qu'on

comprene bien ce qui se passe au sein de l'ICANN et que l'on communique bien avec nos ALSs pour qu'il y' ait une diffusion au niveau des états, au niveau géographique total, les avancés de notre groupe.

FATIMATA SEYE SYLLA: Merci beaucoup Fatimata au micro.

SALA: Merci Holly, Sala oui Sala DOMINIKAR avant la réunion de Beijing six mois avant la réunion antérieure de l'ICANN, nous avons fait également nous aussi à PIRALO un questionnaire significatif parce que nous nous sommes rendus compte que moins de 5% des ALSs participent au processus, ça nous inquiète beaucoup parce que d'un côté lorsque l'on fait une demande de PDPs et bien c'est sur la liste de discussion de l'APAC.

C'est reçu par les ALSs et nous avons des rapports de confiance avec eux, nous voudrions qu'ils communiquent avec nous, qu'ils soient vraiment en phase et intéressés, informés, c'est une question de légitimité du processus ascendant de l'ICANN, et c'est pour cela que nous avons besoin de renforcer nos compétences notamment au niveau interne avec nos ALSs. Donc, ça c'est quelque chose qui nous préoccupe beaucoup.

FATIMATA SEYE SYLLA: Oui merci beaucoup Sala, Fatimata au micro une nouvelle fois, est ce qu'il y'a d'autres commentaires ou questions au sujet d'APRALO? Pas de questions? Oui, une question de José.

JOSÉ ARCE:

Et José a une question pour Sala. J'écoutais donc ce que vous disiez et la légitimité du processus, des ALSs qui ne sont pas actifs et qui ne participent pas activement, je crois que ça se trouve dans les cinq RALOS, je crois que c'est vraiment un effort auquel on doit réfléchir.

Nous devons faire quelque chose pour que les ALSs soient plus actifs, je ne sais pas si APRALO a réfléchi a des solutions pour faire donc des activités de diffusion internes et externes. Vous avez parlé de ces réunions de formation, vous avez parlé de ces conférences téléphoniques. Donc, ce n'est pas seulement une question pour Sala, mais c'est une question que je pose un petit peu à toute l'auditoire.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci beaucoup. Fatimata au micro.

HOLLY RAICHE:

Oui Holly Raiche. Oui de bonnes idées, je crois que nous lançons un débat aujourd'hui mais, je crois que c'est difficile pour les personnes qui ne sont pas autour de la table de bien comprendre la teneur des problèmes et de participer aussi.

Donc, une des suggestions, c'est de se présenter, de communiquer avec ces personnes, d'avoir des webinars nous paraissent tout à fait utiles et pertinents et s'assurer que les personnes intéressées plus particulièrement par un problème puissent creuser un petit peu des solutions à ces problèmes, il y'a des chiffres que nous essayons et des mesures que nous essayons de développer.

Mais, en effet, il y'a beaucoup d'ALSs qui ne sont pas assez actifs et qui ne satisferaient pas des critères chiffrés. Donc, nous avons besoin de trouver de nouvelles techniques pour renforcer véritablement l'engagement des ALSs qui n'est pas satisfaisant pour le moment.

Il faut qu'ils parlent avec nous, que nous communiquions plus avec eux, à double sens. Sala puis José,

SALA:

Sala xxx pour le procès verbal, une des raisons pour lesquelles à At-Large nous voulons renforcer les capacités, c'est parce qu'on a passé de réponse des ALSs. Ce n'est pas seulement le fait qu'on a du mal à contacter parfois ces personnes mais parfois, il y'a des redondances, parfois, il y'a des personnes qui sont difficilement trouvables, il y'a des liens de communication qui ne fonctionnent pas tout simplement.

Mais, peut être qu'il y'a parfois trop d'informations et trop d'informations noie l'information: Ils ne suivent plus, ils ne comprennent plus, ils sont submergés par toutes ces informations, tous ces différents sujets ICANN qui sont traités, donc c'est pour cela que nous devons forcé leur capacité.

Pour être honnête avec vous, parmi toutes les réunions ICANN, je crois que nous avons actuellement une des réunions les plus importantes, parce que c'est vous qui faites At-Large, la légitimité d'At-Large, c'est vous qui la mettez en œuvre.

Donc merci José de parler de cela très ouvertement, nous voulons faire un test, et peut être, sélectionner deux ou trois ALSs et trouver une nouvelle méthodologie pour bâtir leur compétence et leur capacité et

je crois José que nous devrions continuer le dialogue et tous ensemble devons continuer à travailler à cette question.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Fatimata au micro, merci Sala, José je crois que comme je l'ai dit auparavant, la raison principale pour laquelle nous voudrions avoir deux priorités, c'est vraiment pour creuser les choses, pour échanger et pour échanger nos meilleurs pratiques pour voir ce qui fonctionne bien dans une région pour l'adapter à d'autres régions ; c'est pour ça qu'on se concentre seulement sur deux points aujourd'hui, on sait que nous avons tous les mêmes problèmes.

On partage tous les mêmes problèmes, on peut trouver ensemble des solutions, je crois que nous avons travaillé maintenant avec APRALO, nous allons passer maintenant avec un autre NARALO peut être pourrait nous dire quelques mots Garth.

GARTH BRUEN:

Oui, merci madame la présidente, Garth Bruen, président de NARALO, nous avons commencé une initiative à Toronto, la réunion de Toronto de l'ICANN pour le travail à l'interne, les activités à l'interne de formation interne, avec des présentations du travail qui est effectué de ce qui est important pour que tout le monde comprenne bien ce qui compte quels sont leurs intérêts plus précisément de ces ALSs.

C'est quelque chose qui est adoptée par les autres régions par l'ICANN, je crois que l'ICANN travaille dans ce sens également, c'est une très bonne manière de travailler avec les communautés, et c'est important qu'on voit tout le travail qui est réalisé et qu'on réfléchisse à des

manières d'aider les autres ALSs dans la région qui ont parfois des problèmes.

Donc, développer des outils en ce sens. En ce qui concerne le renforcement des capacités, nous avons un effort de recrutement qui est effectué, on est sous représenté, on en est bien conscient de cette sous représentation au niveau géographique, nous devons faire mieux au niveau de la diversité, nous devons faire mieux également en Amérique du Nord, il y'a des groupes des provinces, de chaque province du Canada, et de chaque état américain, et de chaque territoire américain, ou île à l'extérieur du continent américain.

Donc, nous voulons nous assurer que nous couvrons bien toutes les communautés, les types de communauté qui existent, il y'a une sous représentation actuelle des personnes handicapées par exemple.

On voit très peu de personnes handicapés à ces réunions, et l'internet est essentielle pour beaucoup de ces personnes handicapées qui parfois ne peuvent pas sortir de leur maison, et le lien avec le monde extérieur passe par l'internet, c'est la fenêtre ouverte sur le monde, leur ordinateur.

Donc, nous devons absolument mettre l'accent sur cette diversité, notamment les personnes handicapées. Et comment y arriver, utilisez notre effectif actuel, nos membres pour trouver dans les collectivités où se trouvent ces groupes et que je puisse obtenir des listes de nouveaux groupes qu'on peut recruter et qui peuvent nous rejoindre en tant que ALSs, les problèmes qui se posent pour eux, on met l'accent sur les utilisateurs de l'internet

La confidentialité et la sécurité sont essentielles pour eux et pour elles, donc, il faut leur parler de ce qui les interpelle, de ce qui les préoccupe.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci beaucoup. Je crois que c'est très clair, Fatimata au micro. 13 motivants et inspirants, j'apprécie beaucoup l'aspect personnes handicapées, inclure les handicapées, oui absolument, je crois qu'on en est pas encore là, loin de là dans notre région également, je crois que c'est une très bonne idée, très bon concept, des questions des commentaires de la part de NARALO, ou à Naralo. Oui José. Vous avez la parole.

JOSÉ ARCE:

Oui merci beaucoup. Merci beaucoup d'avoir partagé avec nous ces idées. Pour moi en tant que président de LACRALO, j'aimerais que l'on partage nos expériences parce que nous pouvons je crois faire les choses très similaires dans notre région, c'est très intéressant ce que vous avez dit, je connais des membres qui s'intéressent beaucoup à ce type d'initiative, et j'aimerais être un lien entre vous et eux.

Je crois que nous pourrions faire des activités qui se ressemblent et avoir des initiatives assez proches. Je vous contacterai personnellement pour voir ce que nous pouvons faire ensemble.

PRESIDENTE:

Merci.

FATIMATA SEYE SYLLA: Fatimata reprend la parole, merci beaucoup José. Est-ce qu'il y'a des questions de la part des participants à distance? Pas de questions? Il n'y a plus de questions. Ok.

INTERLOCUTEUR: Ma question est la suivante, vous avez parlé du livre numérique que vous allez lancer dans quelques temps, je voulais savoir quel sera le contenu de ce livre numérique? Est-ce que c'est le résultat d'un sondage que vous avez fait auprès des utilisateurs, ou est ce que c'est plutôt quelque chose qui vous a paru intéresser les utilisateurs?

JOSÉ ARCE: Bien José Arcé reprend la parole. Je vais vous répondre et Sylvia, je vais vous répondre, donc... Peut être que la réponse est pourquoi est ce que nous avons décidé de faire cela? Et pourquoi est ce que nous avons choisi ce contenu? Nous dans notre région, on a constaté que les personnes, les organisations qui n'appartiennent pas au RALO, quand ils voulaient chercher des infos sur des sujets spécifiques, il ne savait pas où aller chercher ces informations.

Donc, on a pensé qu'il serait nécessaire d'avoir un seul endroit où serait centralisé tout le matériel ce qui signifie qu'il fallait inclure ce matériel principalement le matériel établi, élaboré par les équipes d'ICANN, comme par exemple le guide des débutants pour le développement des politiques, et tout ce matériel donc qui existe.

On va aussi mettre à charger et télécharger sur ce livre numérique le matériel que les personnes qui participent à la téléconférence nous proposent.

Donc, ce n'est pas quelque chose de systématique, mais ce que les gens peuvent avoir, peuvent vouloir, peuvent nécessiter. Et que tout cela soit un seul endroit trouvable que les gens sachent qu'il y'a ait une table des matières et donc, j'ai besoin d'un truc ça se trouve au chapitre 1, tel titre se trouve au chapitre 2.

Ce guide finalement, ce matériel c'est un matériel qui existe, donc nous, tout ce qu'on va faire, on va faire une ... Ce livre numérique va être une valeur ajoutée, on va ajouter un petit peu aussi de matériel qui nous paraît utile pour donner un peu un cadre théorique à tout cela. Et puis, nous allons proposer un peu aussi des informations sur la région de l'Amérique Latine, maintenant, vous pourrez trouver tout ce qui vous intéresse sur NARALO.

Comment participer à ce NARALO, quels sont les outils de travail? Ils sont à votre disposition.

Et tout ce guide de fonctionnement a été élaboré déjà par les membres des équipes d'ICANN et nous, nous allons regrouper tout cela à un même endroit pour qu'une personne qui n'a pas l'habitude d'utiliser les outils fournis par ICANN puisse parvenir assez rapidement à avoir tout ce matériel sous la main. Voilà, c'est ça notre objectif, c'est ça l'idée.

>>

Merci beaucoup José. Je pense qu'il est clair, maintenant, que NARALO a fait une bonne présentation, que nous avons une bonne idée de la façon dont il travaille et que, peut-être même nous allons être inspirés par ce qu'ils font. Donc, merci beaucoup.

Merci José pour les explications que vous nous avez données sur ce livre numérique et maintenant, je vais donner la parole à EURALO.

VOLF LOUDEVICK: Je ne sais pas si vous incluez les participants à distance.

>> Et, Volf, oui, on est d'accord. On aimerait bien vous entendre. Allez-y.

VOLF LOUDEVICK: Donc, c'est Volf Loudevick ... En ce qui concerne le premier point concernant le programme de diffusion, la diffusion est un peu houpée l'inreach, la sensibilisation est, la diffusion de la sensibilisation est un peu un problème pour LACRALO parce qu'on n'avait pas vraiment d'éléments nécessaires, les éléments qui sont clés pour toutes communautés, pour toute la construction d'une communauté, et pour les réunions en face à face.

Avant d'avoir notre dernière assemblée en ligne et notre dernier sommet aussi, lors de notre dernier sommet au Mexique en 2009 où a eu lieu notre assemblée générale et, depuis, nos réunions ne sont pas en face à face.

Et donc, il y a eu une certaine, un certain problème de participation pour les membres qui viennent de communautés minoritaires. Nous savons que ces réunions en ligne sont un peu compliquées,

des fois, et qu'il y a très peu de participation, ce qui n'est pas très encourageant pour beaucoup de nos membres, je dois le dire.

Et puis, nous avons aussi constaté qu'il y avait une espèce de discréditation de la part de plusieurs membres. Et, c'était vraiment un grand défi pour nous ... pardon, ces dernières années de continuer à travailler et d'organiser une assemblée en face à face qui a eu lieu à Lisbonne, en 2013.

Et cette liste que vous avez peut-être devant vous, je dirais que, il est surprenant de voir que nous sommes arrivés, nous sommes parvenus à mobiliser une grande majorité de nos membres et qui sont venus à Lisbonne pour participer à ce sommet.

Et, nous avons eu plus de 80-90 % de participation à Lisbonne. Donc, ça était vraiment une ..., ça été vraiment très encourageant. Et nous avons eu l'occasion d'aborder les soucis, les intérêts de nos membres lors de cette réunion.

Maintenant, à mon avis, et c'est une de mes conclusions, je dirais même, sans rencontres en face à face dans la région, on ne peut pas vraiment créer une communauté de RALOs solides, et on ne peut pas attendre des contributions de vos membres si on ne leur donne pas la possibilité de se rencontrer en face à face régulièrement.

Par conséquent, je pense que, dans ce sens, c'est un élément encourageant. Et, le fait que l'on est maintenant..., que l'on soit maintenant en train de préparer Atlas 2, notre prochain sommet à Londres et qui va nous donner une autre occasion d'avoir une assemblée générale en face à face avec

les membres de l'Europe, pour les membres de l'Europe et pour les autres RALOs, pour les autres membres des RALOs.

Et, je pense que ce sont des éléments clés, pour vraiment avoir une stratégie de sensibilisation efficace, en utilisant les outils en ligne. Et, c'est très bien. Mais, ce n'est pas quelque chose qui nous permet de faire du travail, un travail durable dans le temps.

Et, donc, je pense que cette rencontre en face à face est un élément clé pour avoir un échange réel entre les membres. Donc, tous les deux ans, je pense que c'est utile d'avoir des rencontres de ce type. Tous les ans, tous les deux ans, de façon à être en contact direct avec la majorité des membres.

Notre appel mensuel concerne une dizaine de personnes qui participent régulièrement. Mais, c'est plutôt basé sur les personnes qui participent tout le temps. C'est surtout basé sur leur participation à eux. Et, donc on n'inclut pas une certaine partie de nos membres qui ne participent pas autant.

En ce qui concerne le deuxième point, à L'EURALO, actuellement, nous ne considérons pas la formation de compétence comme un élément clé dans notre travail et c'est, peut-être intéressant pour les parties de notre communauté qui viennent de l'Europe de l'Est, et les membres de notre organisation.

Je pense que Oklaniki, Oskanaki qui participe à la formation de compétence s'y connaît et, peut-être qu'elle pourra développer quelque chose d'utile et, à ce moment-là, la langue originale de ce,

de cette formation serait le Russe. Si, il continue dans cette direction, ce sera peut-être possible.

Et, pour donc offrir une formation de compétence dans les pays de l'Est, mais, actuellement, en Europe, ce n'est pas considéré comme un point indispensable, disons.

Donc, je ne peux pas vraiment contribuer sur ce point. En tout cas, si la formation de compétence et des membres débutants, des membres qui rentrent dans nos RALOs, veulent donc, s'ils veulent se former, ces membres, ils peuvent, par exemple, se former sur la gouvernance de l'internet.

Et, à ce moment-là, nous allons organiser quelque chose pour le mois d'Août et je pense qu'il y a des offres intéressantes dans ce domaine. Et donc voilà, ce sera tout pour le moment, tout ce que j'ai à dire.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Fatimata reprend la parole. Merci beaucoup, Volf, pour ces commentaires détaillés sur votre activité de diffusion et de sensibilisation. Et toutes nos félicitations pour le travail que vous faites. Je suis un peu jalouse. Vous n'avez pas besoin de programme de formation de compétence. Ce n'est pas une priorité pour vous, eh bien, ici, c'est tout à fait le contraire. Eh bien, de toute façon, merci pour votre contribution. Est-ce que Sandra veut ajouter quelque chose?

Oui, Sandra prend la parole. Je vais essayer d'être un peu moins généreuse en terme de temps, pour vous Sandra parce que nous devons avancer et passer au prochain point de notre ordre du jour. AFRALO n'a pas encore fait sa présentation, donc, s'il vous plaît, allez-y, Sandra.

SANDRA:

Merci Fatimata. C'est San Franrichter qui prend la parole. Je voudrais ajouter, ici, une précision après l'intervention de Volf. C'est pas que nous n'avons pas besoin de formation de compétence, mais que c'est que nous avons une très bonne infrastructure sur laquelle nous comptons, nous pouvons compter.

Et, nous n'avons pas besoin d'ajouter des efforts dans ce domaine, du côté des RALOs, pour offrir des activités parce que les choses fonctionnent déjà. Bien sûr, notre communauté a besoin de ces éléments aussi. Mais, nous ne devons pas les réaliser et les offrir au niveau des RALOs. C'est ça, la différence.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci, Sandra. Ah, vous avez de la chance, je dirais. Bien, donc merci. ... Je ne sais pas si ... Ah le voici, Tijani est là. Tijani, nous avons trois minutes à vous offrir pour parler des activités de sensibilisation et de formation de compétence à AFRALO.

TIJANI BEN JEMAA:

L'effort de l'Inreach à Afralot est continué. Nous le faisons tous les mois particulièrement pendant la télé conférence mensuelle. Pourquoi je dis ça? Eh bien, parce que chaque fois... On va commencer d'abord par ..., demander. On a mis un point constant dans l'agenda de notre télé conférence qui consiste à faire dire, aux ALSs leurs activités.

C'est un peu pour les pousser d'avoir à dire ce qu'ils ont fait et à faire s'ils ne l'ont pas fait. Ceci a duré pendant un certain temps, jusqu'à ce que nous ayons remarqué que les téléconférences sont devenues trop longues.

Et là, on a fait une page Wiki et on a demandé à toutes les ALSs de mettre leurs activités sur cette page. Ca, c'est un aspect de l'inreach. Les autres aspects, c'est, chaque fois qu'on fait, qu'on parle des commentaires publics, on essaie de les convaincre pour qu'ils participent dans ces commentaires.

Je ne dis pas que nous sommes en train de réussir, pas du tout. Mais, nous sommes en train de le faire et nous continuons à le faire. Peut-être qu'il faut trouver d'autres moyens. Mais, nous continuons à le faire.

Nous avons pensé, dernièrement, à encourager les ALSs donc de participer plus, donc, en leur miroitant que, peut-être, pour le prochain sommet de Londres, seuls les gens qui participent iront à Londres.

On ne l'a pas mis comme condition, mais, nous l'avons miroité. Ca, c'est concernant l'Inreach. Maintenant, pour la capacité

bulding, pour la formation, comme vous le savez, nous avons fait le programme de formation à Dakar, face to face, présentiel, et à la fin de ce programme, nous allons fait une évaluation par les, les, les membres des ALSs et nous avons remarqué que, y'avait des lacunes.

Alors, avec ce constat-là, nous avons décidé de faire un complément de formation, mais cette fois-ci, virtuelle, à distance. Nous avons donc, présenté un budget à ALAC et c'était, bon, nous l'avons inscrit au budget et ça était approuvé.

Nous sommes, maintenant, jusque là, on a fait, jusque là, trois webinars dans le cadre de la formation virtuelle pour consolider la formation présentielle que nous avions fait à Dakar.

Je pense que l'effort d'Inreach et l'effort de formation ne finit pas. C'est quelque chose qui est continue et que nous devons continuer d'une manière continue. Si tu veux que je dise autre chose, Fatimata? Parce que j'ai répondu à ta question.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Fatimata. Merci, Tijani. Ya deux thèmes prioritaires pour l'Afrique, pour AFRALO.

TIJANI BEN JEMAA:

Je pense que ce sont deux thèmes qui sont importants, pas pour AFRALO uniquement, pour tous les utilisateurs d'internet. Le

premier thème à mon avis qui est le plus important, et sur lequel il faudrait qu'on travaille dans le futur, c'est le WHOIS.

Il n'y a pas de connaissance, ni d'intérêt chez les ALSs concernant ce point-là qui les concernent directement puisque c'est leur vie privée, en quelque sorte, leur donnée privée.

Le deuxième thème, à mon avis, c'est le PIC (Public Interest Commitment) qui nous intéresse tous puisque l'intérêt public intéresse tous les utilisateurs et je pense que c'est quelque chose sur laquelle on doit éduquer nos membres là-dessus, pour qu'ils prennent conscience de leurs intérêts. Merci.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci, Tijani. Aziz, vous voulez ajouter quelque chose. Allez-y. Merci.

AZIZ:

Après avoir écouté tous les RALOs, une remarque d'ordre général, c'est que j'ai constaté qu'apparemment, un peu EURALO, mais la capacité de faire tout ce qui est formation en le renforcement de capacité est important.

Et donc, nous devons travailler ensemble et réfléchir, et comme ya, je suis sûr que c'est le cas des autres RALOs, en principe AFRALO, on a eu un problème aussi de présence de toutes les ALSs.

Je voudrais juste proposer qu'il y ait un moyen incitatif pour pousser les gens à participer à ces formations et, faire soit sur des

certifications des gens qui not suivi une série de formations, soit, éventuellement, de les intégrer dans des programmes de Followship que fait l'ICANN et que l'ICANN donnerait la priorité ou donnerait des followship éventuellement pour les gens qui ont suivi, d'une manière permanente, d'une manière assidue, ces formations-là.

Et puis, à court terme, je propose que nous, les RALOs, travaillions ensemble sur le programme ou le projet de renforcement de capacité qui va être organisé lors du sommet Atlas 2, à Londres.

FANTIMATA:

Merci, Merci Aziz. Sans plus tarder, bon, s'il y a des questions pour AFRALO, je pense qu'on va les garder pour plus tard parce qu'on est un peu en retard. Je vais passer la parole à Haïdi.

HAÏDI:

Merci Fatimata. Je me demande s'il y a un intérêt, d'avoir un guide pour les débutants focalisés sur les ALSs, les gens qui sont nouveaux dans les ALSs, les nouvelles ALSs créées, les personnes qui commencent à participer.

Il y a beaucoup de RALOs qui participent à At-large, il y'a des gens qui participent dans ICANN aussi. Nous avons déjà un comité de consultatifs, ya différentes organisations.

Ensuite, nous avons un comité de conseils politiques. Mais, je pense qu'on pourrait en avoir un sur les structures d'At-large.

Donc, est-ce qu'on pourrait développer cela, vous pensez que c'est intéressant avec les responsables des RALOs, et on pourrait le laisser pour la prochaine réunion?

FATIMATA SEYE SYLLA: Merci, Haïdi, c'est une très bonne idée. Et, tous les RALOs sont là? Qu'est-ce que vous en pensez? Ok, on est d'accord. Qui c'est qui est d'accord? Voyons, votons. AFRALO est d'accord, on lève la main, ceux qui sont d'accord lèvent la main. On vote? Donc, AFRALO, d'accord. On n'a pas EURALO... Sandra, vous êtes d'accord?

SANDRA: Oui.

FANTIMATA: LACRALO ... LACRALO a une question. Je vais vous demander d'être bref, s'il vous plaît. Nous avons un problème de temps.

JOSÉ ARCE: Oui, je voulais seulement dire que ce guide qu'on va élaborer, que les équipes d'ICANN vont élaborer, ce guide est déjà presque terminé. Il va être diffusé dans le livre numérique et donc, si vous voulez travailler avec nous, ce serait l'idéal.

CARLOS:

Alors, Carlos prend la parole. Je pense que nous, en tant que ALS, nous avons une obligation de faire davantage d'activités de sensibilisation, auprès de nos comités de nos communautés et de permettre aux utilisateurs de comprendre le travail que l'on fait à ICANN et de participer à ce travail.

On peut être surpris de savoir que lorsque l'on parle d'ICANN, même au niveau du gouvernement, les gens nous demandent de quoi il s'agit, qu'est-ce que c'est que ICANN. C'est Carlos Airess qui vient de prendre la parole.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Oui, tout à fait. Merci. Nous allons maintenant passer au point suivant de l'ordre du jour. Nous avons seulement quinze minutes. Titjani, Vous voulez prendre la parole?

TIJANI BEN JEMAA:

Je ne vais pas parler des efforts de sensibilisation de diffusion d'outreach, AFRALO. Je vais vous donner un exemple. Les personnes qui sont assises à ma gauche, ici, sont là parce que nous faisons un travail, donc de Outreach, de diffusion pour l' AFRALO.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci, Titjani de nous en avoir parlé. Merci. Bien, donc nous allons passer à la prochaine réunion. Le prochain point de discussion, pardon. Pour ce prochain point de discussion, nous

avons des spécialistes, des experts qui sont avec nous, ici. Donc, je vais leur demander de se présenter.

FERNAND BALDES

Merci. Bien, bonjour à tous. Je suis ... Fernand Baldès. Je suis le responsable de l'UGNRO qui est une coalition de plusieurs registres, de cinq registres et avant ce poste, j'ai passé dix ans avant d'avoir ce poste. J'ai passé dix ans comme responsable RAI, cinq ans en Amérique Latine et ensuite en Afrique pour Apnéique.

Et donc, ces différents postes m'ont permis d'avoir une certaine expérience, d'acquérir une certaine expérience, dans le domaine du business de RIR et donc, ici, à côté de moi, du RIR, ici, à côté de moi, donc j'ai mon collègue.

HANZ PETER HOWLING:

Bonjour. Je suis Hanz Peter Howling de Norvège. Je suis un des trois représentants du conseil, de la région de Ripe. Donc, je ne suis pas un leader de RIR. Mais j'ai travaillé avec les volontaires de Ripe, depuis le début. En 2003, j'ai commencé à participer à ces réunions. J'ai commencé à travailler auprès d'ICANN depuis les premières réunions, voilà.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Bien, merci beaucoup pour votre présence. Et bienvenue. Donc, le problème du développement au niveau de la région du développement du RIR., ce problème a été abordé parce que nous devons augmenter notre relation sur le terrain et dans ce domaine-

là, pour pouvoir avoir davantage d'activités de diffusion, de sensibilisation, de formation de compétence afin d'être capable vraiment de participer davantage au processus de développement de politique au sein d'ICANN et aussi, au niveau de nos régions et travailler, participer davantage au développement de l'internet.

Et donc, comme je l'ai dit hier, nous à AFRALO, nous avons déjà signé un mémorandum d'entente avec Alfrink pour travailler ensemble sur ces problèmes. Par exemple, Alfrink a besoin que AFRALO lui donne, lui fasse participer les boursiers que vous voyez ici à gauche?

Et nous allons voir comment nous pouvons renforcer cette participation, la participation de ces gens, de ces boursiers, de ces jeunes qui devront participer davantage au développement de politique dans la région. Afin de commencer à participer au niveau mondial aussi. On aimerait aussi voir, et comment les registres régionaux peuvent profiter davantage de votre expertise technique et de votre aide technique, dans tous les domaines, je dirais?

Et, donc, ils sont ici. On va leur demander d'abord si vous avez, on va vous demander si vous avez des questions à leur poser. On va demander aux RALOs s'ils ont des questions à vous poser? Dans les deux sens, donc? Pour donc atteindre cet objectif que je vais vous présenter.

CHAIRMAN BALDES:

Merci, Fatimata, peut-être, pour ouvrir un petit peu le débat. Je vais parler de certaines caractéristiques de la communauté de RIR., et du développement de politique, du processus de politique et qui existe au sein de ce RIR.

Je pense que des caractéristiques les plus importantes est le fait qu'il n'y a pas de pré requis, d'exigence pour cette participation dans ce processus de développement de politique.

Et donc, en tant que individu, vous pouvez participer sans problèmes aux différents niveaux de développement de politique, à travers les différentes réunions, en face à face et autres. Vous n'êtes, vous n'avez pas besoin d'être un membre un représentant pour participer à ces discussions de développement de politique dans les RIR.

Ensuite, je pense qu'il est important de dire aussi que certains de ces RIR ont un programme de fellowship qui comprend, qui permet aux gens de participer aux réunions et qui couvre les dépenses des voyages, des déplacements pour ces gens.

Au cours de ces dernières réunions, dans les pays en voie de développement, un nouveau programme a été créé qui permet aux gens de participer à ces réunions et de bien comprendre de quoi il s'agit, ils sont préparés pour mieux comprendre de quoi il s'agit dans ces réunions.

Je pense qu'il faut participer? Le mieux, c'est que les RALOs, donc, participent, essayent de comprendre quelles sont les différences et

les différentes possibilités de participations qui existent pour eux. Et, non seulement au niveau des réunions et le comité actuel peut participer en faisant ses commentaires au RIR.

Le RIR est vraiment très ouvert et veut consulter les différentes parties prenantes et connaître leur stratégie, connaître leur priorité?

Donc, quatre RIR. sur cinq ont déjà un bureau, travaillent déjà avec un cabinet de consultants, ce qui joue important pour définir la stratégie. Donc, je pense que c'est vraiment une occasion intéressante ici de participer, et par rapport donc à l'intérêt régional, aux RIR., donc dans le domaine des RIR.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Bien. Merci beaucoup. Vous voulez ajouter quelque chose.

HANZ PETER HUME:

Oui. Autre chose que je voudrais vous dire, c'est que si vous avez besoin, si vous avez des événements At-Large, organisé au niveau local, si vous avez besoin que notre RIR vienne parler d'IPv6 ou différents problèmes, de politique, d'adressage etc, nous serons ravis de vous envoyer quelqu'un pour faire des présentations.

Moi, je le faisais à une époque. Je l'ai fait en Norvège, Je le fais. Nous avons eu des personnes qui sont venues pour éduquer les personnes de la communauté techniques, les gouvernements, les régulateurs pour que tout le monde sache vraiment ce qui se fait actuellement.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Bien, merci beaucoup. Hanz, c'est Fatima qui parle. Je pense, en ce qui concerne notre ordre du jour d'aujourd'hui, nous allons devoir nous focaliser principalement, et vous l'avez dit, sur la formation de compétence pour nos ALSs et aussi sur les activités de sensibilisation.

Donc nous devons chercher des moyens pour que nos RIR puissent soutenir ces objectifs, et atteindre surtout ces objectifs. Donc, chaque région peut travailler avec les RIR, mais je pense que c'est bien de travailler, de connaître le cadre qui existe actuellement lorsqu'on parle des programmes des fellowship par exemple.

Hanz a parlé de la possibilité aussi de, la possibilité de participer aux programmes de formation de compétences, mais il faut penser aussi à toute la partie logistique parce que, il s'agit ... nous sommes des membres d'ALAC, qui sont élus membres de la communauté At-large d'utilisateurs finaux.

Si nous voulons que des gens, davantage de gens commencent à participer à notre activité et comprennent les questions sur lesquelles nous travaillons, nous devons, donc, leur offrir des programmes de formation de compétences, essayé de les réunir, aussi, parce que finalement, ce n'est peut-être pas le cas de l'EURALO, mais pour LACRALO, pour LAFRALO, c'est vraiment notre problème.

La connectivité est un problème et donc, et pouvoir donner des cours en ligne, ce n'est pas quelque chose de facile pour nous et c'est important.

SANDRA:

Merci San Franvericht. Nous avons une réunion très riche avec ALAC et avec les ALSs. J'ai parlé, au cours de cette réunion, au représentant public de RIPE.

Bien, et donc, il m'a dit qu'il était venu à cette réunion, qu'il ne savait pas trop de quoi parler parce qu'il voyait qu'il n'y avait pas vraiment de collaboration réelle. Ensuite, il a constaté qu'il y avait une collaboration réelle entre différentes ALS et entre RIPE aussi, avec RIPE.

Et donc, nous avons dit rapidement ok, voyons les choses différemment, faisons un memorandum d'entente. Essayons de participer, de passer à un stade plus officiel de participation avec EURALO et on a pensé que c'était une bonne idée si nos ALS étaient capables, dans le futur, de participer aux événements de RIPE, donc, les réseaux IP européens.

Il y a un grand nombre, donc, de gens qui travaillent avec la communauté gouvernementale avec les réseaux IP européens, on a une communauté technique avec différents ALS entre régions et ça va me permettre de vous montrer les personnes indiquées, que vous devez envoyer à ces événements ou à d'autres rencontres.

Et je pense que c'est un très bon début parce que, d'après mon expérience, organiser des événements au niveau européen, et au niveau des réseaux IP européens, c'est important mais il est difficile de se faire, de permettre aux parties prenantes de se rencontrer.

Les personnes qui parlent des problèmes techniques, les personnes qui parlent des problèmes politiques, ils peuvent se rencontrer. Ce n'est pas facile. Donc, je pense qu'on a fait beaucoup d'effort dans ce domaine. Ya d'autres étapes de travail qui vont suivre. Nous avons de très bonnes, de très bons contacts bilatéraux avec ces réseaux IP européens.

Donc, je pense que, maintenant, nous allons donc regarder quelque chose que nous avons déjà commencer à faire? Et nous sommes intéressés par ce qui se fait dans d'autres régions. Je pense qu'il y a de très bons exemples dans ce sens et que, et nous voulons les suivre.

FATIMATA SEYE SYLLA: Merci, merci, Sandy.

SANDY: Merci.

FERMANDES:

Oui, allez-y. C'est Fermandès qui prend la parole. Les cinq RIRs qui fonctionnent et qui sont très ouverts pour renforcer les relations avec toutes les parties prenantes.

Avant ce poste, à APNIC, j'étais le directeur de relation pour APNIC et là-bas, on a plus le sens de l'organisation qui travaille à de différents niveaux. Et le spectre est très large, vous voyez. On inclut le gouvernement et la société civile. Et, c'est le même poste, c'est la même position que tous les RIRs, ils ont tous renforcé leur relation avec la communauté locale et le MOU est une bonne occasion.

Donc, on travaille avec les différentes organisations et on s'est rendu compte qu'il s'agissait, en fait, d'un modèle multipartite, le nom de notre travail. Donc, on a essayé d'encourager l'internet et la stabilité d'internet. Maintenant, par rapport à ce que Fatimata a dit sur le renforcement de capacité, les RIRs ont aussi des programmes de formation qui se centrent beaucoup sur les aspects techniques, le DNS, le routage, l'IPv6, la sécurité, c'est très technique.

Mais, ces programmes sont seulement orientés en Amérique latine et APINIC et par APINIC aussi, aux pays en voie de développement. Ils cherchent donc à éduquer et à développer leur renforcement de capacité dans les pays en voie de développement.

Et bien dans des domaines, très spécifique, d'ailleurs. En certains cas, comme pour APNIC, toutes les deux semaines, le jeudi, ils font

des séances de renforcement de capacité virtuelle telle que sur le DNS, l'IPv6, le routage.

Ce sont des séances qui font toutes les deux semaines, les mercredis, pardon, et tout le monde peut les rejoindre. Ça fait partie des efforts que certains des RIRs ont fait dans le champ du renforcement de capacité.

Et on compare beaucoup d'ailleurs. Ce n'est pas simplement avec des RIRs, mais dans le cadre d'APINIC, je m'excuse de parler plutôt d'APNIC, mais c'est mon expérience la plus récente. C'est les connaissances les plus à jour que j'ai APNIC travaille avec l'IUT pour organiser ces évènements conjoints de renforcement de capacité en Asie.

Voilà, xxx est un exemple spécifique qui donne un cours sur l'IPv6. C'est orienté au bureau spécifique d'IPv6 pour qu'ils comprennent bien de quoi il s'agit, quels sont les impacts.

Donc, on a un cours, bien sûr, politique et technique dans ces sessions, mais je pense que les RIRs sont très ouverts et on les engage, d'ailleurs, on les encourage à renforcer leur relation avec les groupes communautaires d'At-Large.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Merci. Je pense qu'on arrive bientôt à la fin de la réunion. Et, avant de finir, je pense qu'on devrait parler un peu des prochaines étapes. AFRALO a déjà signé un accord avec AFRNIC et je pense qu'EURALO va en signer un aussi.

HOLLY: Il pourrait le faire en ce moment même.

FATIMATA SEYE SYLLA: Oui, peut-être. Vous pouvez le faire maintenant, si vous le voulez avec APRALO. Et je pense que, pour les prochaines étapes, on devrait inclure la signature de ce genre d'accord pour tous les RALOs, avec leurs RIRs, de façon à ce qu'on puisse avancer avec les séances de renforcement de capacité, avec les activités de sensibilisation interne, donc Inreach et toutes les autres activités qui voudraient organiser dans leur région.

A mon avis, ça devrait être une des prochaines étapes. José, je pense que ça serait très bien, comme tu as très bien dit, que l'on échange avec NARALO sur leurs expériences et sur votre expérience aussi, si votre livre numérique est publié, on voudrait le voir, on voudrait en savoir davantage. On peut l'adapter avec la connaissance des autres régions. Et je pense que tous les RALOs ont leur propre expérience riche et on voudrait échanger les expériences qui fonctionnent bien et les adapter aux réalités locales des autres régions. Tijani, ce sera le dernier commentaire.

TIJANI BEN JEMAA: Merci, Fatimata. Depuis qu'on a parlé ce matin sur le sommet et vu qu'on a dit qu'on devait atteindre le sommet avec nos ALSs déjà prêtes et éduquées et préparées pour le sommet, je pense que le moment est là, le moment est venu pour que l'on décide sur un

plan de renforcement de capacité, des fonds de sensibilisation externe, donc d'outreach pour toutes les ALSs.

Ce serait mieux alors que l'on coordonne ce genre d'effort avec les RALOs, de façon à ce qu'on aura un programme harmonisé, standardisé pour le sommet de Londres, et que les ALSs soient bien préparées pour le sommet. Merci.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Fatimata qui prend la parole. Merci, Tijani. José, oui. Vous avez une demi-minute.

JOSÉ ARCE:

José Arcé qui parle. Oui, je vais, je vais faire deux commentaires courts. D'une part, ce serait bon que les présidents, secrétaires ou je ne sais pas comment vous les appelez. Je sais que vous avez des vice-présidents dans certaines régions. Ce serait bien que l'on se réunisse une fois par mois avant le sommet dans des réunions formelles pour que je vous convoque pour cela. Et puis, je suis content qu'ici, on n'ait pas parlé de paramètre vue que c'était une réunion de leader. Merci.

FATIMATA SEYE SYLLA:

Fatimata qui parle ; merci beaucoup José. Je pense que c'est une bonne suggestion et on devrait le faire. Alors, on va le noter comme action à suivre. Je voudrais que les équipes en prennent note pour qu'on puisse organiser la première réunion dans peu de temps pour travailler sur le sommet.

Alors, merci tout le monde. Nous voilà à la fin de la réunion. Je voudrais remercier nos invités d'être venus et de participer. Merci à tous. Et la prochaine réunion et la réunion conjointe AFRALO, AFRICANN qui va se faire dans cette même salle, en ce même moment. Merci. Et vous êtes tous invités à nous rejoindre. Vous pourrez rester.